

ICARO CONSOLLE CS5143
 TWINS CONSOLLE CS5144
 SANDY CONSOLLE CS5155



H-A 5143 01 00-0

F-5143 a x n°4 b x n°4 c x n°3 d x n°1 x n°1 x n°1		<p>- I Prima di iniziare il montaggio, identificare tutti i componenti con l'aiuto delle istruzioni.</p> <p>- GB Before starting to assembly, please identify all components.</p> <p>- D Vor der Montage, sind die Einzelteile anhand der Montageanleitung zu identifizieren.</p> <p>- F Avant de débuter le montage, identifiez tous les composants à l'aide de la notice.</p> <p>- E Antes de iniciar el montaje, identifique todos los componentes con ayuda de la nota.</p>
F-5144 c x n°7 d x n°1 x n°1	F-5155 c x n°3 d x n°1 e x n°4 x n°1	<p>- I Pezzo di ricambio</p> <p>- GB Spare part</p> <p>- D Ersatzteil</p> <p>- F Pièce en échange/s.a.v.</p> <p>- E Repuesto</p>

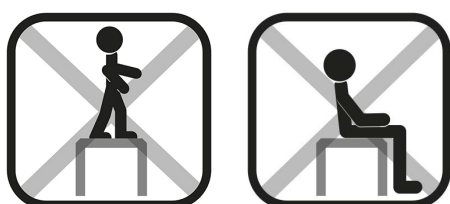
Attenzione-Attention-Vorsicht-Attention-Atención

- I Per garantire un adeguato fissaggio a parete utilizzare tasselli adatti allo specifico tipo di muro.
- GB In order to guarantee a correct wall mounting, please use the appropriate rawplug for the type of wall.
- D Zur Gewährleistung eine rentsprechenden Wandbefestigung verwenden Sie bitte für die jeweiligen Wandtypen geeignete Dübel.
- F Pour garantir une fixation adéquate à la paroi utiliser impérativement des tasseaux spécifiques adaptés au type du mur.
- E Para garantizar una fijación adecuada a la pared utilizar tacos idóneos al tipo específico de pared.

COMPANY WITH
 MANAGEMENT SYSTEM
 CERTIFIED BY DNV
 ISO 9001 • ISO 14001



Calligaris S.p.A.
 Via Trieste, 12
 33044 Manzano - (UD) Italy
 Tel. +39 0432 748211
 calligaris.com
 info@calligaris.it



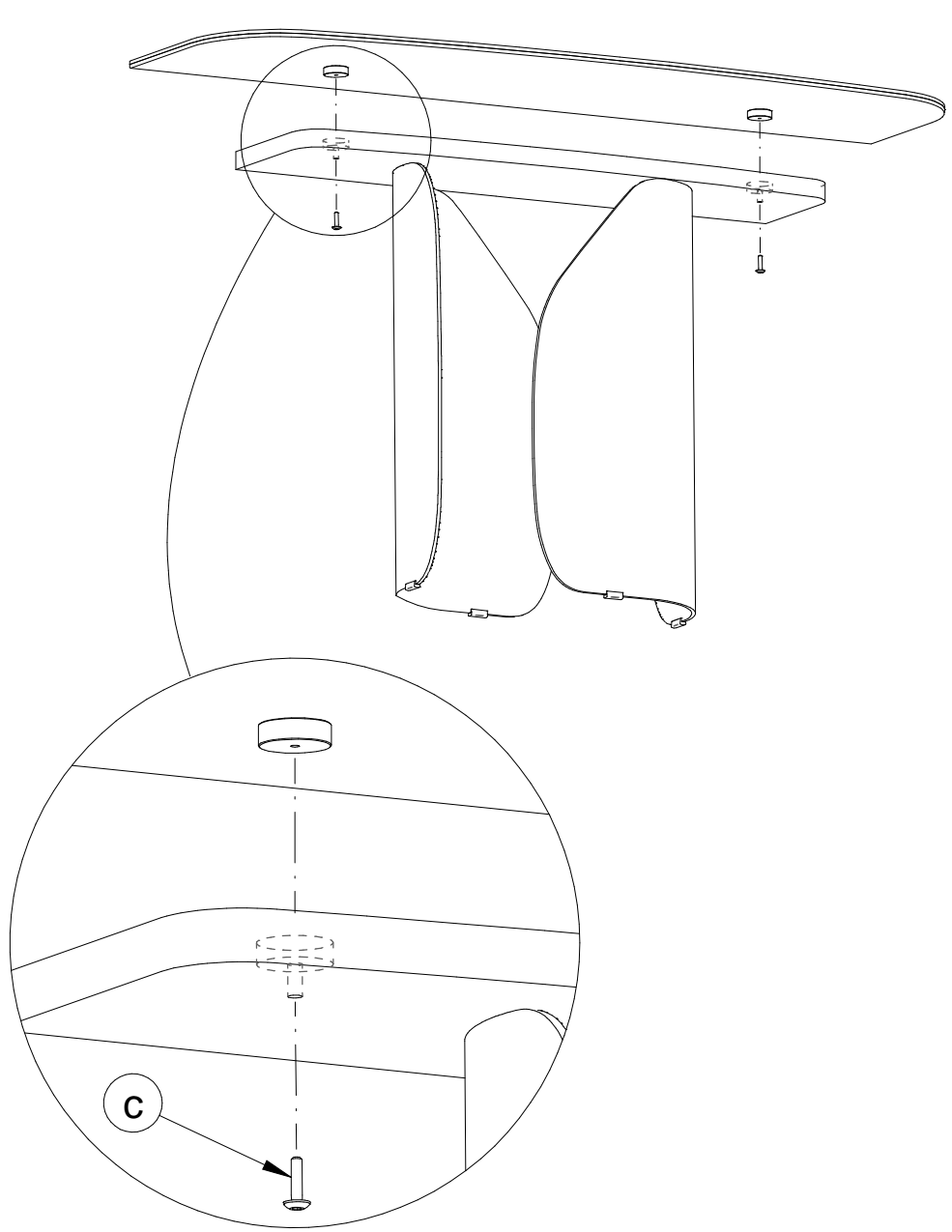
calligaris

1 CS5143

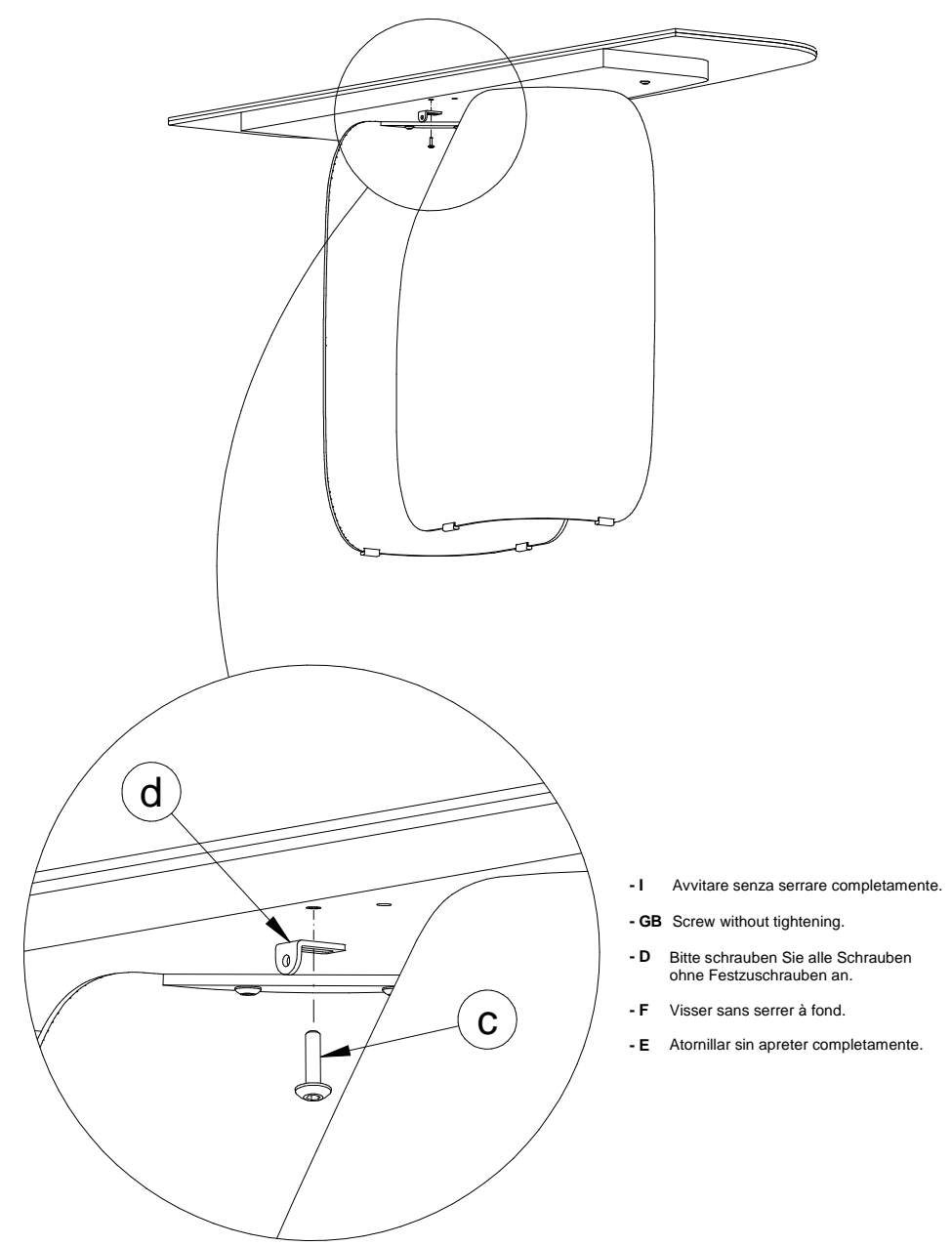
1 CS5144

1 CS5155

2 CS5143
CS5144
CS5155

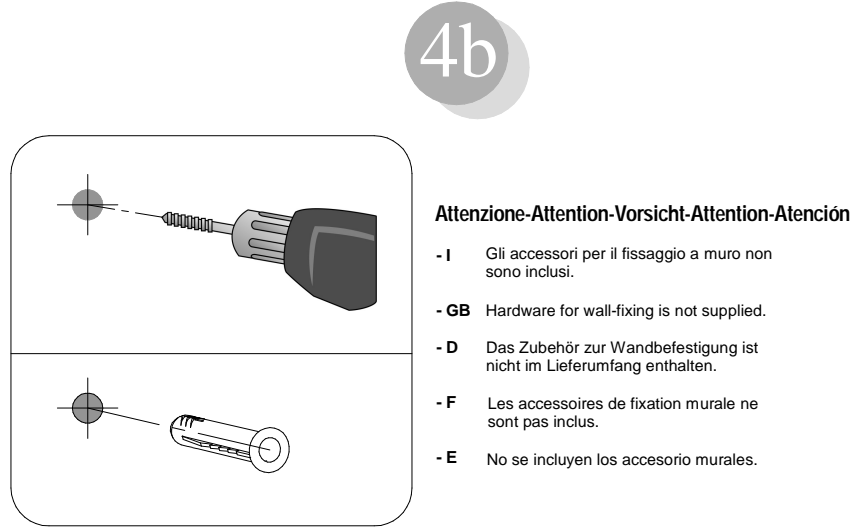
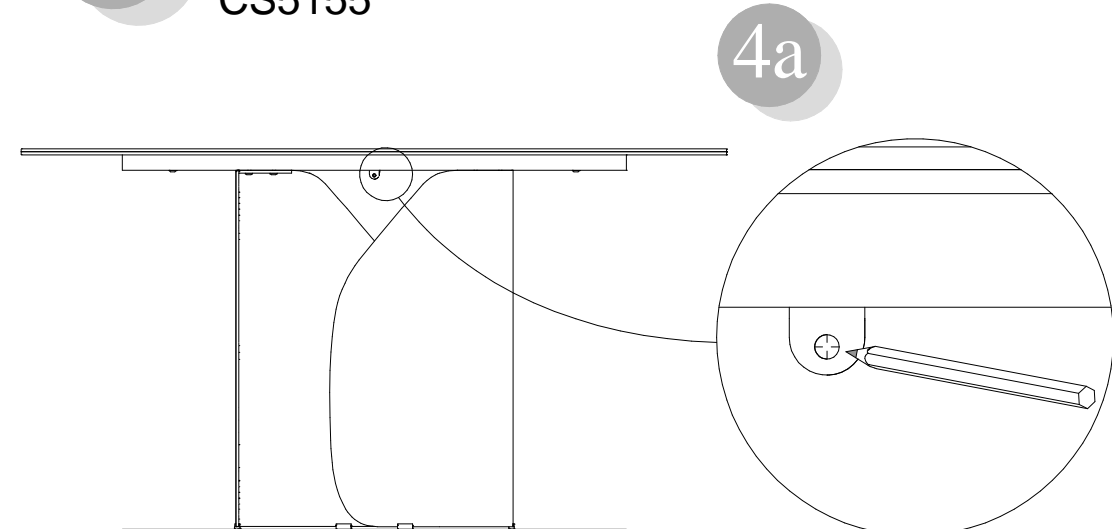


3 CS5143
CS5144
CS5155

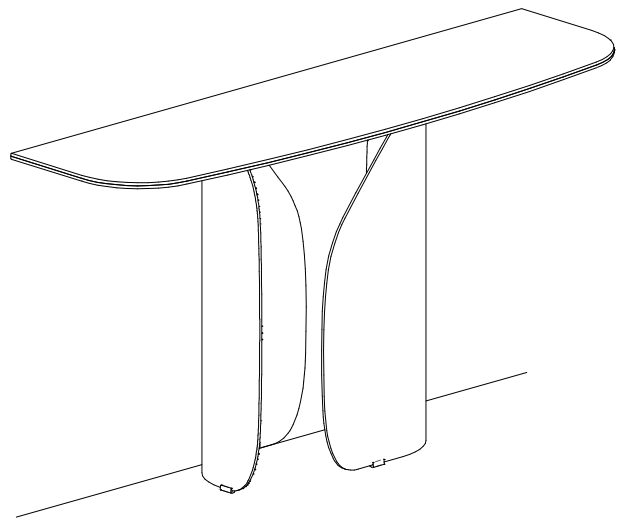
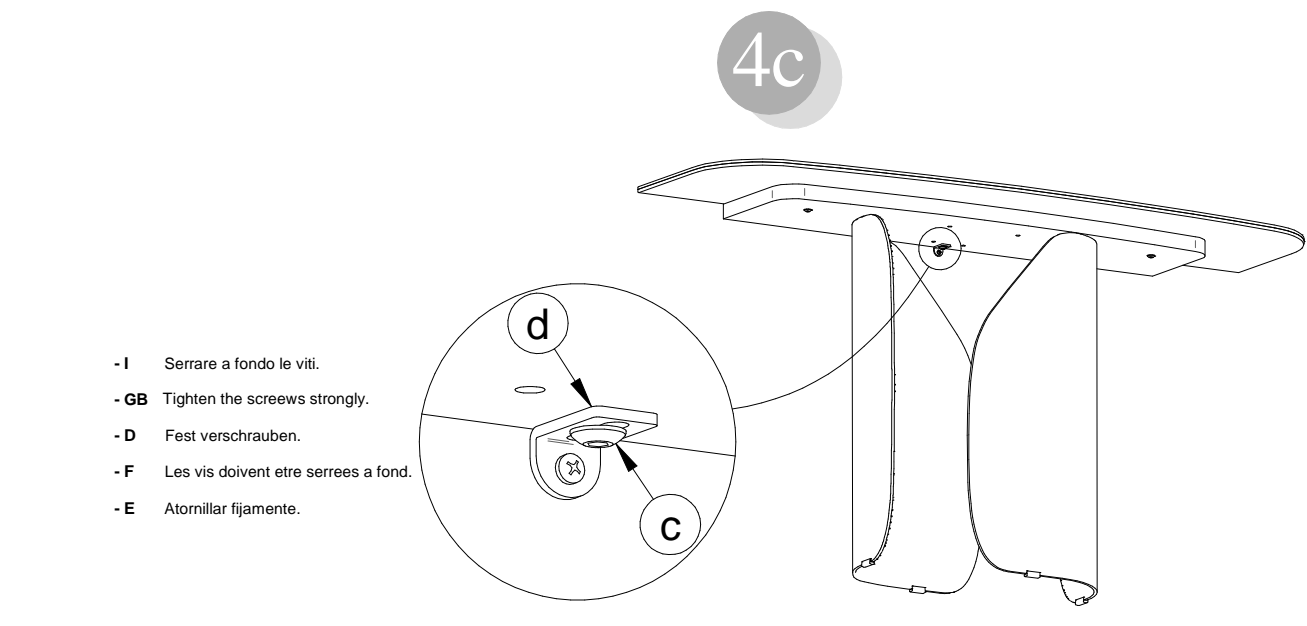


- I Avvitare senza serrare completamente.
- GB Screw without tightening.
- D Bitte schrauben Sie alle Schrauben ohne Festschrauben an.
- F Visser sans serrer à fond.
- E Atornillar sin apretar completamente.

4 CS5143
CS5144
CS5155



- Attenzione-Attention-Vorsicht-Attention-Atención**
- I Gli accessori per il fissaggio a muro non sono inclusi.
 - GB Hardware for wall-fixing is not supplied.
 - D Das Zubehör zur Wandbefestigung ist nicht im Lieferumfang enthalten.
 - F Les accessoires de fixation murale ne sont pas inclus.
 - E No se incluyen los accesorio murales.



- I Serrare a fondo le viti.
- GB Tighten the screws strongly.
- D Fest verschrauben.
- F Les vis doivent être serrées a fond.
- E Atornillar fijamente.

Consolle (Basamento): 'Icaro - Twins - Sandy'	Consolle (Base): 'Icaro - Twins - Sandy'	Konsole (Gestell): 'Icaro - Twins - Sandy'	Consolle (Piètement): 'Icaro - Twins - Sandy'	Consolle (Basamento): 'Icaro - Twins - Sandy'
Modello: CS5143 - 5144 - 5155	Model: CS5143 - 5144 - 5155	Modell: CS5143 - 5144 - 5155	Modèle: CS5143 - 5144 - 5155	Modelo: CS5143 - 5144 - 5155
Materiali Struttura in particelle di legno a bassa emissione di formaldeide in conformità alle normative europee classe E1 e alle normative USA, rivestita in legno verniciato <i>Oppure</i> Struttura in metallo verniciato <i>Oppure</i> Struttura in massello di frassino verniciato	Materials Structure made of wooden chipboard with low formaldehyde emission in compliance with class E1 European standards and US regulations, covered with lacquered wood <i>Or</i> Structure in lacquered metal <i>Or</i> Structure in lacquered ash hardwood	Materialien Gestell aus Holzspänen mit niedrigen Formaldehydausstoßwerten gemäß den Europäischen Vorschriften Klasse E1 und allen amerikanischen Vorschriften, Holz furniert, gebeizt <i>Oder</i> Gestell aus lackiertem Metall <i>Oder</i> Gestell aus massivem, gebeiztem Eschenholz	Matériaux Structure en bois aggloméré à émission limitée de formaldéhyde conformément aux normes européennes E1 et normes USA, plaquée en bois verni <i>Ou</i> Structure en métal verni <i>Ou</i> Structure en frêne massif verni	Materiales Estructura de partículas de madera de baja emisión de formaldehído en conformidad con la normativa europea clase E1 y con las normativas USA, revestida en madera barnizada <i>O</i> Estructura en metal lacado <i>O</i> Estructura en fresno macizo lacado
Istruzioni d'uso Per il montaggio fare riferimento alle relative istruzioni Al fine di garantire la stabilità e la durata nel tempo dell'articolo, si consiglia di verificare periodicamente il corretto serraggio delle viterie Il prodotto non è adatto ad uso esterno Non salire sulla consolle In caso di spostamento della consolle sollevarla adeguatamente Il contatto delle superfici del prodotto con corpi caldi può danneggiare il materiale Per interventi di straordinaria manutenzione o di riparazione rivolgersi al rivenditore di fiducia Una volta dismessi il prodotto od i suoi componenti non vanno dispersi nell'ambiente, ma conferiti ai sistemi pubblici di smaltimento rifiuti	User instructions Refer to the instructions for assembly In order to guarantee stability and life of the article, periodically check that the screws are correctly tightened The product is not suitable for outdoor use Do not climb on the consolle When moving the consolle, make sure that it is lifted properly Contact with hot items can damage the surface For major maintenance or repairs, consult the retailer Once the product or its components are no longer used, make sure that they are disposed of correctly through the public waste disposal services	Gebrauchsanweisung Zur Montage die entsprechende Gebrauchsanweisung konsultieren Zur Gewährleistung der Stabilität und der Beständigkeit des Artikels, ist die regelmäßige Prüfung der korrekten Schraubenbefestigung ratsam Das Produkt ist für die Außenanwendung nicht geeignet Steigen Sie nicht auf das Consolle Wenn die Konsole bewegt wird, heben Sie sie ausreichend an Um Schäden vorzubeugen, verhindern Sie bitte den Kontakt der Oberflächen mit heißen Gegenständen Wenden Sie sich für außerordentliche Wartungsarbeiten oder Reparaturen an den Händler Ihres Vertrauens Wenn das Produkt oder seine Komponenten keine Verwendung mehr findet, dann muß es entsprechend über öffentliche Müllsysteme entsorgt werden	Instructions Pour l'assemblage voir les instructions Afin de garantir la stabilité et la durée de l'article il est conseillé de vérifier périodiquement le serrage des vis Le produit n'est pas prévu pour l'extérieur Ne pas monter sur la consolle En cas de déplacement la consolle doit être soulevée et non traînée au sol Le contact de la surface du dessus avec des corps chauds peut endommager le matériel Pour toute intervention d'entretien extraordinaire ou de réparation, contacter le revendeur A la fin de son utilisation, le produit ou ses éléments ne doivent pas être abandonnés dans l'environnement, mais déposés auprès des centres de traitement et d'élimination des déchets	Instrucciones de uso Para el montaje seguir las instrucciones al pie de la letra Al fin de garantizar la estabilidad y la duración en el tiempo del artículo, se aconseja controlar periódicamente que los tornillos sean correctamente apretados El producto no es apto para el uso en exteriores No subirse sobre la consolle En caso de traslado de la consolle levantarla adecuadamente El contacto de la superficie del producto con cuerpos calientes puede degenerar el material En caso de reparaciones o de mantenimiento extraordinario dirigirse al comercio vendedor Cuando se deseché el producto utilizar los canales apropiados
Consigli di manutenzione I liquidi rovesciati devono essere assorbiti immediatamente con un panno pulito e asciutto Per la pulizia delle parti in legno, utilizzare esclusivamente prodotti specifici Per la pulizia delle parti in metallo, utilizzare esclusivamente prodotti specifici Non usare prodotti abrasivi	Maintenance recommendations Any spills should be wiped up immediately with a clean, dry cloth To clean wooden parts, use products that are specifically for wood To clean metal parts, use products that are specifically for metal Do not use abrasive products	Wartungshinweise Verschüttete Flüssigkeiten müssen sofort mit einem sauberen und trockenen Tuch entfernt werden Verwenden Sie zur Reinigung der Holzteile ausschließlich Produkte, die speziell für Holz geeignet sind Verwenden Sie zur Reinigung der Metallteile ausschließlich Produkte, die speziell für Metall geeignet sind Benutzen Sie keine Schleifmittel	Conseils d'entretien Les liquides renversés doivent être absorbés immédiatement avec un chiffon propre et sec Pour le nettoyage des parties en bois, utiliser exclusivement des produits spécifiques pour le bois Pour le nettoyage des parties en métal, utiliser exclusivement des produits spécifiques pour le métal Ne pas utiliser des produits abrasifs	Consejos de mantenimiento Los líquidos derramados deben ser absorbidos inmediatamente con un paño limpio y seco Para la limpieza de las partes de madera, utilizar exclusivamente productos específicos para la madera Para la limpieza de las partes metálicas, utilizar exclusivamente productos específicos para el metal No usar productos abrasivos
La Calligaris S.p.a. declina ogni responsabilità derivante da un uso improprio dell'oggetto sopra descritto	Calligaris S.p.a. disclaims any responsibility deriving from incorrect use of the above mentioned object	Die Calligaris S.p.a. übernimmt keine Haftung bei unsachgemäßem Gebrauch des Produkts	Calligaris S.p.a. décline toute responsabilité en cas d'utilisation erronée de l'objet indiqué ci-dessus	Calligaris S.p.a. declina toda responsabilidad derivada de una utilización inapropiada de los objetos arriba descritos